

LEGEND - LÉGENDE

ROADS AND RELATED FEATURES

HARD SURFACE, ALL WEATHER  
LOOSE SURFACE  
CART TRACK, WINTER ROAD OR ROAD UNDER CONSTRUCTION  
TRAIL, CUT LINE, PORTAGE  
BUILT-UP AREA  
RAILWAY, SIDING, STATION, STOP  
BRIDGE  
SEAPLANE BASE, ANCHORAGE

LANDMARK FEATURES

HOUSE, BARN  
CHURCH, SCHOOL  
POST OFFICE  
HISTORICAL SITE  
TOWERS: FIRE, RADIO  
WELL, OIL, GAS  
TANK, OIL, GASOLINE, WATER  
TELEPHONE LINE  
POWER TRANSMISSION LINE  
MINE  
CUTTING, EMBANKMENT  
GRAVEL PIT

BOUNDARIES AND SURVEY CONTROL

INTERNATIONAL, PROVINCIAL  
COUNTY, DISTRICT  
TOWNSHIP, PARISH - SURVEYED  
TOWNSHIP, DLS - SURVEYED  
MUNICIPALITY  
INDIAN RESERVE, PARK, ETC  
HORIZONTAL SURVEY POINT  
BENCH MARK  
SPOT ELEVATION, ELEVATION APPROXIMATE

DRAINAGE AND RELATED FEATURES

STREAM, SHORELINE, INDEFINITE  
DIRECTION OF FLOW  
LAKE, INTERMITTENT LAKE  
INUNDATED LAND  
MARSH, SWAMP (WOODED)  
DRY RIVER BED WITH CHANNELS  
SAND, ABOVE, IN WATER  
STRING BOG  
TUNDRA, PONDS, POLYGONS  
RAPIDS, FALLS, RAPIDS  
FORESHORE FLATS  
ROCK  
DAM  
WHARF  
DITCH

RELIEF FEATURES

CONTOURS  
APPROXIMATE CONTOUR  
DEPRESSION  
ESKER  
PINGO  
SAND, SAND DUNES  
PALSA BOG  
WOODED AREA  
CLEARED AREA

ROUTES ET OUVRAGES CONNEXES

SURFACE DURE, TOUTES SAISONS  
GRAVIER  
CHEMIN DE TERRE, D'HIVER OU CHEMIN EN CONSTRUCTION  
SENTIER, PERCÉE, PORTAGE  
CHEMIN DE FER, VOIE D'ÉVÈTEMENT, GARE, ARRÊT  
PONT  
HYDROAÉROPORT, MOULAGE  
POINTE DE REPÈRE

MAISON, GRANGE

ÉGLISE, ÉCOLE  
BUREAU DE POSTE  
LIEU HISTORIQUE  
TOURS: FEU, RADIO  
PUITS: PÉTROLE, GAZ  
RÉSERVOIR: PÉTROLE, ESSENCE, EAU  
LIGNE DE TÉLÉPHONIQUE  
LIGNE DE TRANSPORT D'ÉNERGIE  
MINE  
TRANCHÉE, REMBLAI  
FOSSE DE GRAVIER

FRONTIÈRES ET POINTE DE RÉFÉRENCES

INTERNATIONALE, PROVINCIALE  
COMTE, DISTRICT  
CANTON, PAROISSE - ARPEUTE  
CANTON, DLS - ARPEUTE NON ARPEUTE  
MUNICIPALITÉ  
RÉSERVE INDIENNE, PARC, ETC  
REPÈRE PLANIMÉTRIQUE  
REPÈRE DE NIVELLEMENT  
POINT COTÉ, ÉLEVATION APPROXIMATIVE

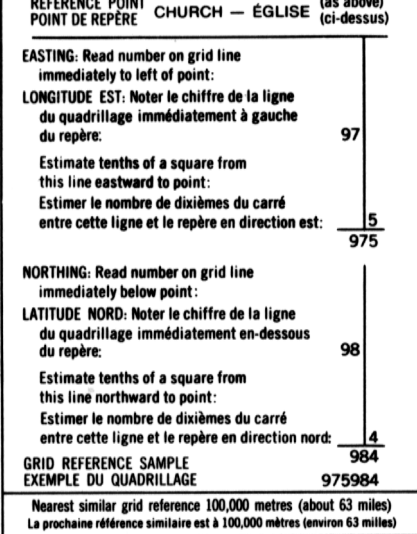
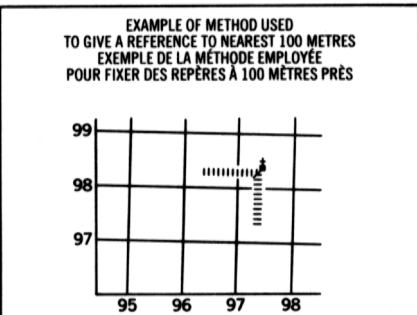
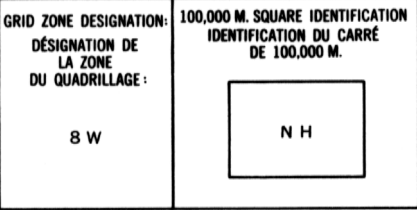
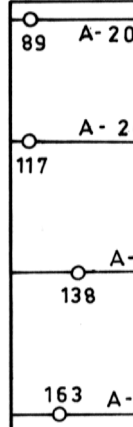
DRAINAGE ET OUVRAGES CONNEXES

COURS D'EAU, RIVE, IMPRECISE  
DIRECTION DU COURANT  
LAC, LAC INTERMITTENT  
TERRAIN INONDÉ  
MARAIS, MARECAGE (BOISÉ)  
LIT DE COURS D'EAU TARI AVEC CHENAUX  
SABLE: AU DESSUS, DANS L'EAU  
MARECAGES EN ENFILADE  
TOUNDRA: ETANGS, SOLS POLYGOONAUX  
RAPIDES, CHUTES, RAPIDES  
ESTRANS  
ROCHE  
BARRAGE  
QUAI  
FOSSE  
COURBE DE NIVEAU  
COURBE DE NIVEAU APPROXIMATIF  
COURBE DE CUVETTE  
ESKER  
PINGO  
SABLE, DUNES  
PALSE  
REGION BOISÉE  
REGION DEBOISÉE

PHOTOGRAPHY

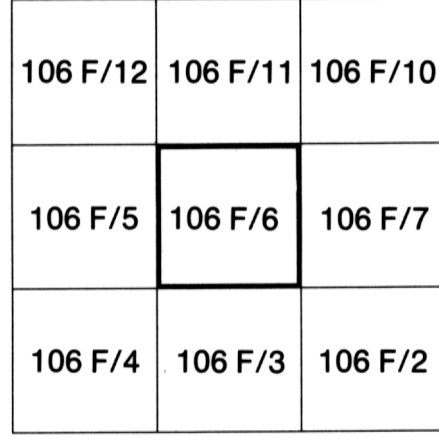
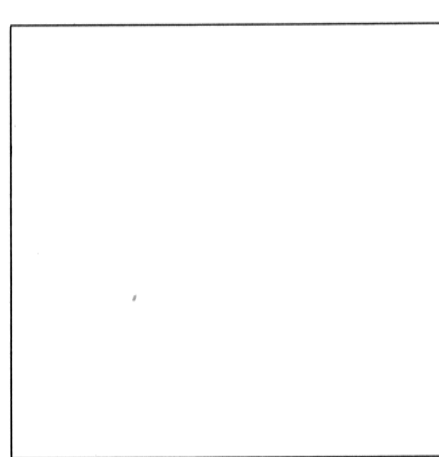
COMPIATION

RESTITUTION



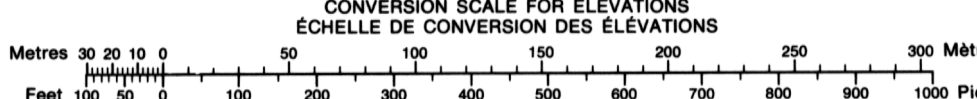
REVISION

REVISION



ONE THOUSAND METRE  
UNIVERSAL TRANSVERSE MERCATOR GRID  
ZONE 8  
QUADRILLAGE DE MILLE MÈTRES  
UNIVERSAL TRANSVERSE DE MERCATOR

The 1970 MAGNETIC BEARING is 34°25' (612 mils) EAST of GRID NORTH.  
ANNUAL CHANGE DECREASING 5.1' for centre of map.  
La REPÈRE MAGNÉTIQUE en 1970 est à 34°25' (612 mils) à l'est du NORD DU QUADRILLAGE.  
VARIATION ANNUELLE DÉCROISSANTE 5.1' NORD DU QUADRILLAGE est à 1°35' (28 mils) à l'est du NORD GÉOGRAPHIQUE au centre de la carte.

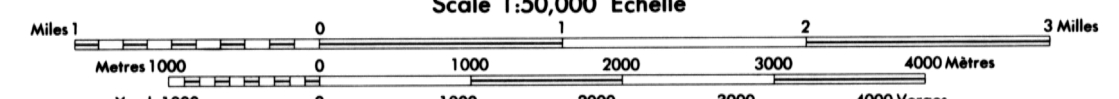


INSPECTION OF THIS MAP USING 1985 SATELLITE IMAGERY REVEALED NO CHANGES IN MAJOR HYDROGRAPHIC OR CONSTRUCTED FEATURES.  
UNE VÉRIFICATION DE CETTE CARTE AU MOYEN D'IMAGES SATELLITE DE 1985 A MONTRÉ AUCUN CHANGEMENT EN CE QUI CONCERNE LES ÉLÉMENTS HYDROGRAPHIQUES OU LES ÉLÉMENTS RAPPORTÉS (CONSTRUCTIONS) D'IMPORTANCE.

PRODUCED BY SURVEYS AND MAPPING BRANCH, DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES, OTTAWA, 1970.  
COPIES MAY BE OBTAINED FROM THE CANADA MAP OFFICE, DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES, OTTAWA, OR YOUR NEAREST MAP DEALER.  
NORTH AMERICAN DATUM 1927  
TRANSVERSE MERCATOR PROJECTION

YUKON TERRITORY

Scale 1:50,000 Échelle



These maps are sold by the Bureau des Cartes du Canada, Ministère de l'Énergie, des Mines et des Ressources, Ottawa, or at your nearest map dealer.  
SYSTÈME DE RÉFÉRENCE GÉODÉSIQUE NORD-AMÉRICAIN 1927  
PROJECTION TRANSVERSE DE MERCATOR

ÉTABLI PAR LA DIRECTION DES LÈVÉS ET DE LA CARTOGRAPHIE, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES, OTTAWA, EN 1970.  
ÉQUIDISTANCE DES COURBES ..... 100 PIEDS  
© CANADA 1973. TOUS DROITS RÉSERVÉS.